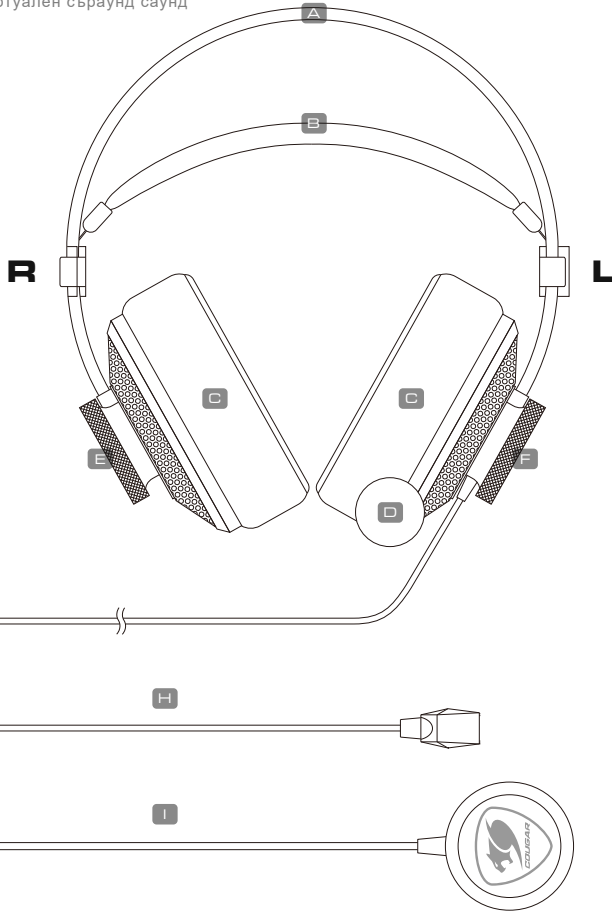




IMMERSA PRO Ti

ЧАСТИ НА ПРОДУКТА И СЪДЪРЖАНИЕ НА ПАКЕТА

- A. Ултралека, окачена конструкция на носещата диадема
- B. Ултралека, окачена носеща диадема с имитация на кожа
- C. Много големи (100 mm) обхващащи ушите възглавнички, с имитация на кожа
- D. Прибиращ се микрофон за гейминг
- E. Бързо и интуитивно управление на звука
- F. Бързо и интуитивно управление на микрофона
- G. Мини USB конектор
- H. Адаптер за мобилни устройства/конзоли
- I. Карта за 7.1 виртуален съраунд



INSTRUCTIONS

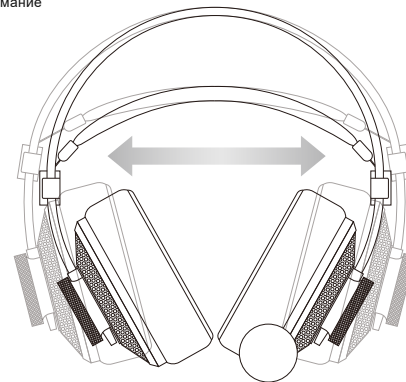
- 7.1 карта за виртуален съраунд



- Мини USB порт към 4-полюсен конектор за аудио и микрофон (3,5 mm)



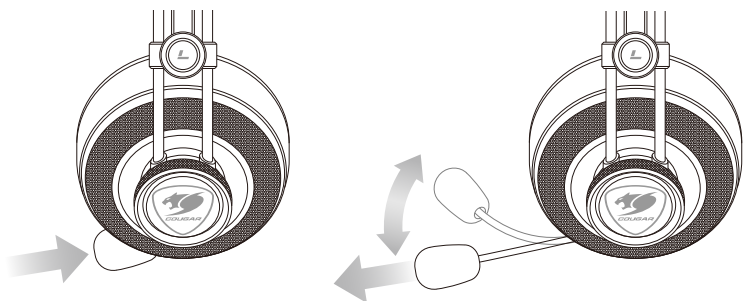
- Внимание



Когато разтваряте слушалките, моля, не ги разтваряйте прекалено много, за да не ги повредите/счупите.

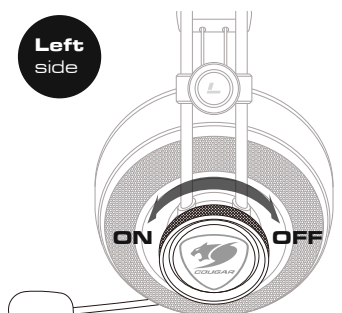
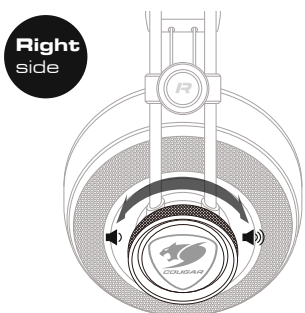
Инструкции

- Как да настроим микрофона



- Бързо реагиращи и интуитивни пръстени върху наушниците за настройка силата на звука

- Бързо реагиращи и интуитивни пръстени върху наушниците за заглушаване на микрофона



FEATURES

ENGLISH

- Customizable RGB Lighting
- 7.1 Virtual Surround for Enhanced Immersion
- Convenient Ear Dials for Mic Mute and Volume Control
- Full Software Equalizer through COUGAR UIX System
- Titanium-Coated Diaphragm 50mm Driver
- Ultra-thick (35mm) and Extra-Large (100mm) Ear Pads with Memory Foam
- 9.7mm Retractable Cardioid Microphone
- Automatic Omni-Directional Adaptive Ear Shells
- Noise Cancellation Technology
- Braided Cable for Extra Durability

DEUTSCH

- Anpassbare RGB-Beleuchtung
- 7.1 Virtual Surround für mehr Atmosphäre
- Komfortable Ohrregler für Mikrofonstummenschaltung und Lautstärkeregelung
- Vollständiger Software-Equalizer durch COUGAR-UIX-System
- 50-mm-Treiber mit titanbeschichteter Membran
- Extrem dicke (35 mm) und extrem große (100 mm) Ohrpolster mit Memory Foam
- 9,7 mm langes ausziehbares Nierenmikrofon
- Automatische omnidirektionale adaptive Ohrmuscheln
- Technologie zur Geräuschunterdrückung
- Geflochtenes Kabel für zusätzliche Beständigkeit

ESPAÑOL

- Iluminación RGB Personalizable
- Tecnología 7.1 Virtual Surround para una Mayor Inmersión
- Diales Auriculares para Activar/Desactivar el Micrófono y Ajustar el Volumen: ¡Fácil y Rápido!
- Funcionalidad Completa de Ecuilizador a Través del Sistema COUGAR UIX
- Altavoces de 50mm con Diafragma Recubierto de Titanio
- Almohadillas Auriculares Extragruesas (35mm) y Extragrandes (100mm) con Espuma Viscoelástica
- Micrófono Cardiodee Retraible de 9,7mm
- Copas con Adaptación Omnidireccional Automática
- Tecnología de Cancelación de Ruido
- Cable Trenzado para Mayor Durabilidad

PORTUGUÊS

- Iluminação RGB Customizável
- Surround Virtual 7.1 para Imersão Aprimorada
- Plugues de Orelha Convenientes para Microfona Mudo e Controle de Volume
- Equalizador Completo de Software através do Sistema COUGAR UIX
- Driver de Diafragma Revestido em Titânio de 50mm
- Almofadas de Ouvido Ultra-grossas (35mm) e Extra-Grandes (100mm) com Espuma com Memória
- Microfone Cardióide Retrátil de 9,7 mm
- Conchas de Orelha Adaptativas Omnidirecionais Automáticas
- Tecnologia de Cancelamento de Ruído
- Cabo Trançado para Durabilidade Extra

РУССКИЙ

- Настраиваемая подсветка RGB
- 7.1 обширный звук для глубокого погружения
- Удобный дизайн для регулировки микрофона и громкости на самих наушниках
- Полный программный эквалайзер через систему COUGAR UIX
- Мембраны с титановым покрытием шириной в 50 мм
- Ультра-толстые (35 мм) и сверхбольшие (100 мм) амбушоры с эффектом памяти
- Выдвижной кардиоидный микрофон с драйвером в 9,7 мм
- Автоматические всенаправленные адаптивные ушные оболочки
- Технология устранения помех
- Плетеный кабель для дополнительной прочности

FRANÇAIS

- Éclairage RVB personnalisable
- Son 7.1 Virtual Surround pour une immersion accrue
- Touches d'oreilles pratiques pour la désactivation du micro et le contrôle du volume
- Égaliseur logiciel complet via le système COUGAR UIX
- Haut-parleur 50 mm avec diaphragme revêtu de titane
- Coussinets d'oreilles ultra-épais (35 mm) et de très grandes dimensions (100 mm) avec mousse à mémoire de forme
- Micro cardiode rétractable 9,7 mm
- Coques d'oreilles adaptatives omnidirectionnelles automatiques
- Tecnologie de suppression du bruit
- Câble tressé pour une durabilité accrue

ITALIANO

- AUDIO IMMERSIVO 7.1 VIRTUAL SURROUND 360°
- DRIVER AL NEODIMIO DA 50 MM
- PADIGLIONI EXTRA-LARGE DA 100 MM PER MAGGIORE ISOLAMENTO E COMFORT
- SUPPORTO COUGAR UIX: COMANDO EQUALIZZATORE E RETROILLUMINAZIONE
- RETROILLUMINAZIONE RGB A 16,8 MILIONI DI COLORI CON 5 DIVERSE MODALITÀ
- TECNOLOGIA DI CANCELLAZIONE DEL RUMORE

한국어

- 7.1 가상 서라운드 360 몰입형 오디오
- 50MM 네오디움 드라이버
- 외부 소리의 차단과 편안함을 위한 100MM 초대형 이어 패드
- COUGAR UIX 지원 : 이퀄라이저와 백라이트 제어
- 5 가지 모드를 가진 1,680만 컬러 RGB 백라이트
- 노이즈 제거 기술

中文

- 可定制化RGB灯光效果
- 7.1虚拟环绕声道提升临场感
- 耳罩旋钮可快速调整麦克风开/关与音量大小
- COUAR UIX软件拥有完整的均衡器控制功能
- 镀钛振膜搭配50mm驱动单元喇叭
- 35mm极厚与100mm特大记忆棉耳罩
- 9.7cm伸缩式心型指向性麦克风
- 全方位自动角度调整耳罩结构
- 降噪技术功能
- 编织线材提升耐用度

HUNGARIAN

- Testreszabható RGB-világítás
- 7.1-es virtuális térhangzás a jobb hangélmény érdekében
- Kényelmes fültárcsák a mikrofon elnémitásához és a hangerő szabályozásához
- Teljesen szoftveres hangszínszabályozás a COUGAR UIX rendszeren keresztül
- Titánium bevonatú, kétfembrános, 50 mm-es meghajtó
- Rendkívül vékony (35 mm-es) és rendkívül nagy (100 mm-es) fülpárna memóriával
- 9,7 mm-es visszahúzható kardioid mikrofon
- Automatikus, egyirányú, adaptív fülkagyló
- Zajcsökkentő technológia
- Fonott kábel a rendkívüli tartóssághoz

ITALIANO

- Illuminazione RGB programmabile
- 7.1 Virtual Surround per immersione totale
- Comodi comandi auricolari per la disattivazione dell'audio del microfono e il controllo del volume
- Equalizzatore software completo tramite sistema COUGAR UIX
- Driver da 50 mm con membrana rivestita in titanio
- Cuscinetti auricolari ultra spessi (35 mm) ed extra-large (100 mm) in Memory Foam
- Microfono cardiodeo retraibile da 9,7 mm
- Gusci per auricolari adattivi omnidirezionali automatici
- Tecnologia di soppressione del rumore
- Cavo intrecciato per estrema durata

POLISH

- Konfigurowane oświetlenie RGB
- Wirtualny dźwięk przestrzenny 7.1 zwiększa sugestywność wrażeń
- Wygodne pokrętki nauszne do wyciszenia mikrofonu I regulacji głośności
- Programowy equalizer w systemie COUGAR UIX
- Przetwornik 50 mm z membraną pokrytą tytanem
- Grube (35 mm) I duże (100 mm) gąbki uszne z efektem pamięci
- Składany mikrofon kardiodalny 9,7 mm
- Automatyczne dookólne adaptacyjne nauszniki
- Technologia eliminacji hałasów
- Wytrzymały kabel w plecionce

日本語

- カスタマイズ可能なRGB照明
- 7.1 chバーチャルサラウンド
- マイクのオン/オフと音量を素早く調整するイヤーダイヤル
- COUGAR UIXソフトウェアによるイコライザーコントロール
- チタンのコーティングを施したダイヤフラムを内蔵する50mmドライバー
- 厚くて (35mm) 、大型 (100mm) のメモリアームイヤーパッド
- 9.7mm伸縮式カーディオイド指向性マイク
- 無指向性アダプティブイヤーシェル
- ノイズキャンセル機能搭載
- 高耐久編組ケーブル

БЪЛГАРСКИ

- Персонализирано RGB осветление
- 7.1 виртуален съраунд звук за усилено потопяване в играта
- Удобни пръстени за настройка на силата на звука и заглушаване на микрофона
- Изцяло софтуерен еквалайзер чрез системата COUGAR UIX
- 50 mm говорител с диафрагма с титаново покритие
- Ултра дебели (35mm) и много големи (100mm) възглавнички за ушите с мемори пяна
- 9,7 mm прибиращ се кардиоиден микрофон
- Автоматични, адаптивни във всички посоки наушници
- Технология за потискане на шума
- Кабел с оплетка за повишена издръжливост

ИНСТАЛАЦИЯ



- Свържете USB конектора на слушалките в USB порт. Вашият компютър трябва да разпознае и конфигурира слушалките, за да ги използвате, и ще изведе на екрана известие, когато е готов.
- Щракнете и инсталирайте системата UIX и следвайте инструкциите стъпка по стъпка.
- Процесът може да отнеме няколко минути, моля, бъдете търпеливи и не откачайте устройството, както и не изключвайте компютъра.

СПЕЦИФИКАЦИИ

HEADPHONES	
Говорители	50mm
Честотна лента	10Hz - 20KHz
Чувствителност на 1KHz	100dB ± 3dB
Импеданс на 1KHz	32ohm +/- 15%
Макс. вх. мощност	100mW
Дължина на кабела	2m

MICROPHONE	
Тип	Шумологискащ
Честотна лента	100Hz to 10KHz
Чувствителност на 1KHz	-47dB ± 3dB
Импеданс	2.2kΩ

The above specifications may vary by country or region

Съдържание на пакета

IMMERSA PRO Ti геймърски слушалки	USB звукова карта	Мобилен адаптер	Ръководство

ИЗИСКВАНИЯ КЪМ ХАРДУЕРА

УСТРОЙСТВА С ЕДИН КОНЕКТОР

- Аудио: 3,5mm аудио жак
- Аудио + микрофон: 3,5 mm аудио + микрофон интегриран жак

Устройства с USB порт
Аудио + микрофон: USB порт
Типе A

- Устройства с два USB порта (за използване със сплитер/адаптера аудио + микрофон: USB порт
Типе A

ГЛОБАЛНА ГАРАНЦИОННА ПОЛИТИКА

ГАРАНЦИОННИ СРОКОВЕ НА ГЕЙМЪРСКИТЕ УСТРОЙСТВА COUGAR

Продукт: COUGAR HAVOC VT геймърски слушалки
Гаранция: 1 година
Тази гаранция ви дава конкретни законови права. Вие може да имате и други права дадени съгласно местния закон. Тези права могат да бъдат различни.

ГАРАНЦИОНЕН ДОГОВОР

- Ако продуктът има дефекти по отношение на материалите или производството, COUGAR ще осигури услуга за ремонт и замяна в гаранционния срок.
 - Нашето гаранционно обслужване се базира на датата на фактурата или на гаранционната карта (трябва да бъде с поставен печат на магазина).
 - Ако изгубите гореспоменатото доказателство, ние ще приложим първоначалната дата на изпращане на продукта като дата за начало на гаранционния срок. Датата на изпращане ще бъде установена по серийния номер на продукта (S/N).
- УСЛОВИЯ ПРИ КОИТО НЕ СЕ ПРЕДОСТАВЯ БЕЗПЛАТНА ПОДДРЪЖКА
- Всеки дефект или повреда причинени от природни бедствия (включително буря, пожар, наводнение, гръм, земетресение и др.).
 - Всеки дефект или повреда причинени от аварии или човешка намеса (включващи удар, остъргане, преместване, натиск, опелняване, корозия, използване при неподходящо напрежение, компютърен вирус, бунт, неправилно използване, умислено повреждане и др.).
 - Използване в неподходяща работна среда (включително висока температура, висока влажност, навлизане на вода и др.).
 - Неспособност да се представи гаранционната карта на продукта, квитанция от покупката или фактура, които да установят, че продуктът все още е в гаранционния срок, и когато датата на изпращане на продукта е извън гаранционния срок.
 - Гаранционната карта или серийният номер на продукта са били променени, или номерът трудно може да се установи.
 - Гаранционният срок е изтекъл.
 - Всеки дефект или повреда причинени от неспазване на правилата указани в ръководството на потребителя, или неправилно, грубо или небрежно третиране.
 - Всеки дефект или повреда причинени от използването на части, които не са сертифицирани от оригиналния производител на COUGAR.
 - Проблемът е причинен от неправилен ремонт или настройка от купувача или който и да било производител без оторизация от COUGAR.
 - Продуктът не е закупен от оторизиран дистрибутор или компания, или е придобит от незаконни източници.
 - Хартиеният кашон, инструкциите и другите аксесоари не се обхващат от гаранцията.

ОТХВЪРЛЯНЕ НА ПРЕТЕНЦИИ

- Продуктът на COUGAR не е оторизиран за използване като критично важен компонент в устройства за поддръжане на живот, или за неправилен приложен софтуер, или за неправилно функциониране на продукта.
- COUGAR не носи отговорност за смъртта или увреждането на лица, или за загубата на имущество, когато продуктът се използва за, включително, но не ограничено до, медицинско оборудване, трафик оборудване и система за предотвратяване на бедствия.
- Гаранционната отговорност на COUGAR се ограничава до ремонт, замяна.
- COUGAR не носи отговорност за каквито и да било щети, разходи, загуба на данни, загуба на пригоди, или каквито и да било случайни или последващи щети, дължащи се на използването на дефектен продукт на COUGAR.
- Ако имате въпроси относно гаранцията, моля, чувствайте се свободни да се обърнете към нас. Поддръжка на клиенти: service@cougargaming.com

ПРАВНИ БЕЛЕЖКИ

Настоящото ръководство е създадено от CompuCase Enterprise и не може да се копира, предава, разпространява или съхранява в цялост или като отделни части без писменото съгласие на CompuCase Enterprise.
COUGAR® е регистрирана марка на CompuCase Enterprise. Други имена на продукти или компании, споменати в тази документация, могат да бъдат марки или търговски марки на съответните собственици.
CompuCase Enterprise си запазва правото да прави промени по отношение на съдържанието на ръководството и техническите данни на продукта без предварително анонсиране.

					Предупреждение! За да избегнете постоянно увреждане на слуха, моля, винаги използвайте вашите слушалки настроени на безопасни нива на звука. Излагането на високи нива на звука за продължителни периоди от време могат да причинят постоянно увреждане и дори загуба на слуха
Всички други регистрирани търговски марки принадлежат на съответните собственици.					
Контакти на производителя					
CompuCase Enterprise Co.,Ltd. No. 225, Lane 54, An Ho Road Sec. 2 Tainan, Taiwan, R.O.C Tel:+886-6-356-0606 Service E-Mail: service@cougargaming.com					
Всички права запазени. Произведено в Китай					

Контакти на производителя

<p>تعليقات التركيب والأمان:</p> <ul style="list-style-type: none">التزم بالوضعية الصحيحة والمريحة عند استعمال السماعة. يجب التأكد من توصيل كافة التوصيلات بالشكل الصحيح. احفظ الجهاز بعيدا عن مصادر المياه والرطوبة. افضل التيار الكهربائي فورا في حالة الانشء بوجود التماس. تأكد بأن مصدر الطاقة لديك مناسب لما يحتاجه هذا الجهاز.																				
<p>ДАТА НА ПРОИЗВОДСТВО НА ПРОДУКТА Годината и месецът на производство са посочени в серийния номер на продукта. (съществуват 2 начина за определяне на датата на произдството, и двата начина са описани по-долу)</p> <p>A A. След S/N: първите две цифри означават годината, а вторите две - месеца на производство. Например, S/N: H1702000001 означава, че стоката е произведена през февруари 2017 г.</p> <p>B Б. След S/N: ако са поставени букви, то две букви представляват цифри от таблицата по-долу и означават годината, а следващите две цифри - месеца на производство. Например, S/N: DAG02REV1000001 означава, че стоката е произведена през февруари 2017 г.</p> <table> <tbody><tr> <td>A</td><td>B</td><td>C</td><td>D</td><td>E</td><td>F</td><td>G</td><td>H</td><td>I</td><td>J</td></tr> <tr> <td>1</td><td>2</td><td>3</td><td>4</td><td>5</td><td>6</td><td>7</td><td>8</td><td>9</td><td>0</td></tr> </tbody></table> <p>• Например, AG = 17 = 2017 год</p>	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	1	2	3	4	5	6	7	8	9	0
A	B	C	D	E	F	G	H	I	J											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	0											